

Łódź, dnia 11 sierpnia 2020 r.



DOA-OA-II.0003.253.2020

Sekretarz Miasta Łodzi

ul. Piotrkowska 104
90-926 Łódź
tel.: +48 42 638 41 64
fax +48 42 638 44 24
e-mail: sekretariat.sekretarza@uml.lodz.pl

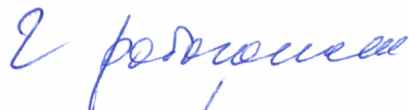
**Pan
Sebastian BULAK
Radny Rady Miejskiej
w Łodzi**

W związku ze złożoną przez Pana w dniu 30 czerwca 2020 r. interpelacją w sprawie służbowych wyjazdów zagranicznych pracowników Urzędu Miasta Łodzi, miejskich jednostek organizacyjnych i spółek z większościowym udziałem miasta, w okresie 01.01.2020 – 01.06.2020 r., przekazuję w załączeniu zestawienia odbytych delegacji.

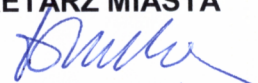
Wyjazdy służbowe wymienione w załączonym zestawieniu umożliwiły prezentację stanowisk Miasta Łodzi na ważnych zagranicznych kongresach, forach dyskusyjnych oraz w instytucjach kształtujących politykę miejską, związanych także z organizacją wystawy EXPO 2024, zarówno na arenie europejskiej, jak i światowej. Pozwoliły również na podtrzymanie i rozwijanie sieci kontaktów biznesowych we współpracy z firmami już działającymi w Łodzi. Podróże zagraniczne umożliwiły promocję Łodzi poprzez udział w imprezach wystawienniczych, prezentację oferty kulturalnej i turystycznej, realizację wydarzeń kulturalnych i społecznych.

Zaplanowane cele wyjazdów służbowych zostały całkowicie zrealizowane. Dzięki podjętym staraniom miasto Łódź stało się bardziej rozpoznawalne i jest uważane za ważnego partnera na arenie międzynarodowej.

Osoby, które uczestniczyły w podróżach zagranicznych były odpowiedzialne merytorycznie za dany projekt: jego przygotowanie, realizację i rozliczenie, a zatem ich obecność była uzasadniona.



SEKRETARZ MIASTA



Barbara Mrozowska-Nieradko

ZESTAWIENIE WYJAZDÓW ZAGRANICZNYCH - 2020 ROK (PRACOWNICY - UMŁ)

LP.	WNIOSKODAWCA	SKŁAD DELEGACJI	KRAJ - MIASTO	TERMIN POBYTU	CEL WYJAZDU	DIETA	Bilety, noclegi, inne opłaty	Ogólne koszty wyjazdu
1	Biuro Strategii Miasta	Ewa Sobocińska - główny specjalista Biuro Strategii Miasta	Portugalia - Porto	29. 01. - 01. 02. 2020	Udział w 4. Forum Miejskim 2020 "Razem kształtujemy zrównoważoną przyszłość miejską" organizowanym przez Komisję Europejską w Porto w dniach 30-31.01.2020 r.	2230,36	1052,99	3283,35
2	Biuro ds. Rewitalizacji	Joanna Brzezińska - p.o. zastępcy dyrektora Biuro ds. Rewitalizacji	Portugalia - Porto	28. 01. - 01. 02. 2020	Udział w warsztatach City Lab w ramach konferencji Cities Forum 2020 Porto, w celu zaprezentowania doświadczeń Łodzi z zakresu rewitalizacji m.in. na przykładzie projektu "Urban-Regeneration-Mix", udział w Forum Miast.	964,08	0,00	964,08
3	Biuro Strategii Miasta	Ewa Sobocińska - główny specjalista Biuro Strategii Miasta	Belgia - Bruksela	11. 02. - 13. 02. 2020	Udział w posiedzeniu inauguracyjnym nową kadencją Europejskiego Komitetu Regionów, w której Prezydent Hanna Zdanowska pełni funkcję pełnoprawnego członka oraz w posiedzeniu delegacji narodowej.	2043,18	1992,34	4035,52
4	Wydział Zarządzania Kryzysowego i Bezpieczeństwa	Grzegorz Kociołek - dyrektor Wydział Zarządzania Kryzysowego i Bezpieczeństwa	Ukraina - Lwów	02. 03. - 05. 03. 2020	Spotkanie z przedstawicielami Urzędu Państwowej Służby Ukrainy do spraw sytuacji Nadzwyczajnych Województwa Lwowskiego.	512,66	4836,71	6374,69
		Jarosław Tomaszewski - inspektor Wydział Zarządzania Kryzysowego i Bezpieczeństwa				512,66		
		Marina Kulisiewicz - p.o. kierownika Wydział Zarządzania Kryzysowego i Bezpieczeństwa				512,66		
5	Biuro Rozwoju Gospodarczego i Współpracy Międzynarodowej	Grzegorz Grodek - inspektor Biuro Rozwoju Gospodarczego i Współpracy Międzynarodowej	Gruzja - Rustavi	26. 02. - 29. 02. 2020	Udział w obchodach 25. lecia współpracy miast partnerskich.	665,54	848,02	1513,56

6	Biuro Rozwoju Gospodarczego i Współpracy Międzynarodowej	Hanna Maciejewska - inspektor Biuro Rozwoju Gospodarczego i Współpracy Międzynarodowej	Niemcy - Chemnitz	06. 03. - 08. 03. 2020	Udział w konferencji organizowanej w mieście partnerskim poświęconej równouprawnieniu kobiet. Udział w konferencji w charakterze eksperta oraz spotkanie z władzami miasta oraz przedstawicielami uczelni wyższych.	440,07	0,00	2584,50
		Katarzyna Marchwica - podinspektor Biuro Rozwoju Gospodarczego i Współpracy Międzynarodowej				440,07		
		Jacek Obraniak - kierowca Wydział Organizacyjno-Administracyjny				1704,36		
7	Wydział Kształtowania Środowiska	Robert Kolczyński - p.o. dyrektora Departament Architektury i Rozwoju	USA - Miami	01. 03. - 06. 03. 2020	Udział w wiosennym Zgromadzeniu stowarzyszenia AIPH w Miami, prezentacja postępu prac dotyczących projektu EXPO 2024 Łódź Polska, spotkania z organizacjami/ podmiotami odpowiedzialnymi za „zielone projekty” w Miami.	1323,51	23358,48	26005,50
		Anna Wierzbička - p.o. dyrektora Wydział Kształtowania Środowiska				1323,51		
8	Biuro Strategii Miasta	Ewa Sobocińska - główny specjalista Biuro Strategii Miasta	Belgia - Bruksela	24. 02. - 27. 02. 2020	Udział w posiedzeniach: grupy EPP, Komisji ENVE (Komisja Środowiska, Zmiany Klimatu i Energii), Komisji SEDEC (Komisja Polityki Społecznej, Edukacji, Zatrudnienia, Badań Naukowych i Kultury), których pełnoprawnym członkiem jest Prezydent Hanna Zdanowska oraz spotkaniu EMA (Władz Europejskich Obszarów Metropolitalnych) z Elisą Ferreirą Komisarz ds. Spójności i Reform.	2732,22	2520,54	5252,76
9	Biuro ds. Rewitalizacji	Aleksandra Trzcńska - inspektor Biuro ds. Rewitalizacji	Portugalia - Braga	02. 03. - 05. 03. 2020	Udział w spotkaniu międzynarodowym partnerów projektu, w związku z realizacją przez Miasto Łódź, II fazy projektu pn. "Urban Regeneration Mix".	50,82	452,17	655,45
		Justyna Gawrońska - inspektor Biuro ds. Rewitalizacji				50,82		
		Marta Ignaczak - inspektor Biuro ds. Rewitalizacji				50,82		
		Natalia Rydlewska vel Ryglewska - inspektor Biuro ds. Rewitalizacji				50,82		
10	Biuro Strategii Miasta	Ewa Sobocińska - główny specjalista Biuro Strategii Miasta	Belgia - Bruksela	04. 03. - 06. 03. 2020	Udział w seminarium dla około 70 dziennikarzy z UE pt. „Długa droga do równości płci” organizowanym przez Parlament Europejski i Komitet Regionów oraz w posiedzeniu grupy roboczej Eurocities ds. Agendy Miejskiej.	2018,52	2168,68	4187,20
							RAZEM	54856,61

ZESTAWIENIE WYJAZDÓW ZAGRANICZNYCH - 2020 (PRACOWNICY - MIEJSKIE JEDNOSTKI ORGANIZACYJNE)

LP.	WNIOSKODAWCA	SKŁAD DELEGACJI	KRAJ - MIASTO	TERMIN POBYTU	CEL WYJAZDU	DIETA	Bilety, noclegi, inne opłaty	Ogólne koszty wyjazdu
1	Muzeum Kinematografii w Łodzi	Marzena Bomanowska - dyrektor Muzeum Kinematografii w Łodzi	Niemcy - Berlin	22. 02. - 23. 02. 2020	Udział w spotkaniach, które zaowocują zaistnieniem w Muzeum twórczości reżysera filmowego Mariusza Wilczyńskiego.	309,02	291,25	600,27
2	EC1 Łódź - Miasto Kultury w Łodzi	Joanna Birek - EC1 Łódź - Miasto Kultury w Łodzi	Francja - Paryż, Anogoulme	29. 01. - 02. 02. 2020	Udział w Festiwalu komiksu w Angouleme. Szerzenie świadomości na temat powstającego w EC1 Centrum Komiksu wśród przedstawicieli komiksu europejskiego i światowego: rysowników, scenarzystów, wydawców, ekspertów, przedstawicieli instytucji wspierających komiks. Pozyskanie gości zagranicznych na 31. Międzynarodowy Festiwal Komiksu i Gier w Łodzi. Promocja polskiej kultury komiksowej, jej twórców i wydarzeń branżowych, w tym organizowanego przez EC1 Międzynarodowego Festiwalu Komiksu i Gier w Łodzi. Zapoznanie się z nowoczesnymi formami wystawiennictwa komiksowego w ramach prezentowanych na festiwalu wystaw czasowych. Spotkanie z Jean-Jacqiem Launierem z ALLM celem omówienia efektów współpracy EC1 i ALLM przy wystawie "Sztuka DC. Świt superbohaterów" oraz możliwych przyszłych projektów.	1585,87	2021,45	7782,94
		Adam Radoń - EC1 Łódź - Miasto Kultury w Łodzi		29. 01. - 03. 02. 2020		1782,13	2393,49	

	3 EC1 Łódź - Miasto Kultury w Łodzi	Rafał Kupański - EC1 Łódź - Miasto Kultury w Łodzi	Niemcy - Berlin	21. 02. - 25. 02. 2020	<p>Udział w European Film Market, organizacja spotkań z producentami filmowymi (poszukiwanie produkcji, do których zdjęcia mogą powstać w Łodzi), z europejskimi funduszami filmowymi, z instytucjami filmowymi, innymi partnerami. Obsługa stoiska wspólnego z PISF, TVP i innymi komisjami filmowymi. Udział w spotkaniach/ warsztatach dedykowanych producentom filmowym. Udział w spotkaniu grupy Green-Regio. Udział w światowej premierze koprodukowanego przez EC1 Łódź filmu "Zabij to i wyjedź z tego miasta".</p>	2044,55	2611,93	4656,48
							RAZEM	13039,69

ZESTAWIENIE WYJAZDÓW ZAGRANICZNYCH - 2020 (SPÓŁKI Z WIĘKSZOŚCIOWYMI UDZIAŁAMI MIASTA ŁODZI)

LP.	WNIOSKODAWCA	SKŁAD DELEGACJI	KRAJ - MIASTO	TERMIN POBYTU	CEL WYJAZDU	DIETA	Bilety, noclegi, inne opłaty	Ogólne koszty wyjazdu
1	Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne Sp. z o.o.	zastępca kierownika Zakładu Techniki - Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne Sp. z o.o.	Niemcy - Bochum	24. 02. - 26. 02. 2020	Odbiór wagonów.	431,99	4646,06	5942,03
		mistrz - Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne Sp. z o.o.				431,99		
		mistrz - Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne Sp. z o.o.				431,99		
2	Port Lotniczy Łódź Sp. z o.o.	Artur Fraj - dyrektor handlowy Port Lotniczy Łódź Sp. z o.o.	Turcja - Antalya	17. 02. - 22. 02. 2020	Udział w Europejskich Targach Lotniczych Routes; spotkania z przewoźnikami, lotniskami i organizacjami turystycznymi.	1087,69	9429,79	10517,48
		pracownik - Port Lotniczy Łódź Sp. z o.o.						
3	Miejska Arena Kultury i Sportu Sp. z o.o.	Martezus Szewc - specjalista ds. organizacji targów Miejska Arena Kultury i Sportu Sp. z o.o.	Niemcy - Norymberga	11. 02. - 14. 02. 2020	Pozyskiwanie klientów do udziału w targach Natura Food & Be Eco.	580,00	511,00	1671,00
		Michał Dembowski - specjalista ds. marketingu Miejska Arena Kultury i Sportu Sp. z o.o.				580,00		
4	Bionanopark Sp. z o.o.	pracownik Bionanopark Sp. z o.o.	Niemcy	23. 02. - 25. 02. 2020	Omówienie założeń projektu programu Horyzont 2020.			1528,80
		pracownik Bionanopark Sp. z o.o.						
		pracownik Bionanopark Sp. z o.o.						
5	Miejski Ogród Zoologiczny w Łodzi Sp. z o.o.	Krzysztof Rochmiński - kierownik Miejski Ogród Zoologiczny w Łodzi Sp. z o.o.	Niemcy, Belgia	13. 01. - 15. 01. 2020	Transport zwierząt.	415,01	1087,35	1917,37
		Marek Kosiński - zaopatrzeniowiec Miejski Ogród Zoologiczny w Łodzi Sp. z o.o.				415,01		
							RAZEM	21576,68